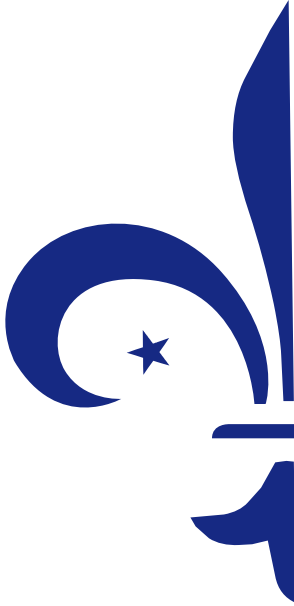


**Bosna Sancak Akademik  
Kültür ve Tarih Vakfı  
3. Olağan Mütevelli Genel Kurulu**



**Bosna Sancak Akademik  
Kültür Ve Tarih Vakfı**

**2016 Yılı Faaliyet Raporu**

---

# Bosna Sancak Akademik Kültür ve Tarih Vakfı

## 3. Olağan Mütevelli Genel Kurulu

### (12.02.2017)

---

## **GÜNDEM:**

1. AılıŖ.
2. İstiklal marŖı okunması ve saygı duruŖunda bulunulması,
3. Divan heyetinin teŖekkl için BaŖkan ve iki üyenin seçimi,
4. Divan baŖkanınca gündemin okunması ve varsa deđiŖlik önergelerin gündeme ilave edilmesi,
5. Divan baŖkanına tutanakları imzalamaya yetki verilmesi,
6. Yönetim kurulunun 2016 yılı faaliyet raporunun okunması ve grŖlmesi,
7. Denetim kurulunun 2016 yılına iliŖkin denetim raporunun okunması ve grŖlmesi,
8. Yönetim ve Denetim Kurulu raporlarının ayrı ayrı ibra edilmesi,
9. Onursal yelik tekliflerin grŖlmesi,
10. Yönetim Kurulu seçimi,
11. Denetim Kurulu seçimi,danıŖma kurulu seçimi,
12. 2017 yılı hesap dönemi tahmini bütçesinin okunması ve oylanması,
13. Dilek ve temenniler,
14. KapanıŖ.

# Sunuş

Bir rüyanın yaşam bulmaya başlamasını izlemek, bu sürece katkıda bulunabilmek büyük mutluluk. İki yaşındaki; henüz emeklemeye başlamış olan Vakfımız, tarih toplantıları ve yapılanma süreci ile geçen ilk yılın ardından 2016'da hedefleri doğrultusunda adımlarını büyüttü. Elbette “koşmaya başladı” diyemeyiz; ancak Vakfımızın “Bosna Sancak Kültür Günleri” gibi büyük bir projenin birincisini başarıyla gerçekleştirdiğini söyleyebiliriz.

Bosna-Sancak kültür ve sanatının İstanbullu ve Türkiyeli sanatseverlerle buluşacağı geleneksel bir platform olmasını amaçladığımız bu etkinliğimiz sayesinde kültürümüz İstanbul kültür yaşamında ilk kez bu denli görünür oldu.

2016 Yılı faaliyetlerimiz içinde Vakfımız iki önemli konferansa ev sahipliği yaptı. Bosna Savaşı yıllarının BM sözcüsü “Aza Beast: Savaşın Köklerine İnmek” kitabının yazarı Colum Murphy'yi ve Bosna'nın Osmanlı Dönemini üzerinde uzmanlaşmış en önemli tarihçilerinden Enes Pelidija'yı 2016 yılı içinde konuk ettik. Srebrenica'daki Boşnak Soykırımının unutturulmaması ve anılması her yıl olduğu gibi bu yıl da Vakıf faaliyetleri arasında ayrıcalıklı bir yer aldı.

Elinizde bulunan bu kitapçık içinde 2016 yılı faaliyetlerimizin özetini, bilanço, gelir-gider tablolarını ve 2017 yılı programı veta beklentilerimizi bulacaksınız.

Vakfımızın bu faaliyetleri gerçekleştirmesinde emekleri ve maddi katkıları ile desteklerini esirgemeyen, Pera Müzesi, İş Bankası İş Sanat Kültür Merkezi'ne, İBB Kültür AŞ, İTÜ Mimarlık Fakültesi'ne, Marmara Üniversitesi Fen Edebiyat Fakültesi, Polin Waterparks AŞ'ye Medya Pano AŞ'ye, PIU Entertainment, Bošnjak Mutfak'a Rumeli Türk Dernekleri Başkanı Kerim Erdem'e, Ayşe Kulin, Suzan Kardeş ve etkinliklerimizde maddi manevi destek sağlayan tüm mütevelli üyelerimize teşekkürlerimizi sunuyoruz.

Saygılarımızla

Bosna Sancak Akademik Kültür ve Tarih Vakfı  
Yönetim Kurulu

# Konferanslar

## Colum Murphy

7. Mayıs Cumartesi

Colum de Sales Murphy'nin konuşmacı olarak katıldığı "Savaşın Köklerine İnmek, Bir Bosna Savaşı Güncesi" konferansı İTÜ Mimarlık Fakültesi Taşkılla Binası'ndaki konferans salonunda yapıldı. Savaşların nedenleri ve çatışmalar üzerine uzmanlaşmış bir akademisyen olan Colum de Sales Murphy, AB ve BM ile birlikte çok sayıda sorunlu bölgede barış için çalışmıştır. Bosna'da BM Politik İlişkiler Başkan Yardımcısı olarak çalışmış; çatışmaların sona erdiği dönemde de uluslararası toplumun sözcüsü olarak görev yapmıştır. Bu süreçte Bosna'da 4 yıl yaşamış devamında "Aza Beast; Savaşın Köklerine İnmek, Bir Bosna Savaşı Güncesi" isimli kitabı yazmıştır.

Oturum Başkanlığını İTÜ Mimarlık Fakültesi öğretim üyesi Prof. Dr. Birgül Çolakoğlu'nun yaptığı konferansı Bosna Hersek İstanbul Konsolosu Adi Durmic, eski Bosna Hersek Büyükelçisi Melek Sina Baydur'un da aralarında bulunduğu çok sayıda seçkin konuk izledi. Murphy toplantı sonrası konferansa konu olan kitabını imzaladı.



# Enes Pelidija

28. Mayıs Cumartesi

Saraybosna Üniversitesi Felsefe Fakültesi öğretim üyelerinden Osmanlı Dönemi Bosna Tarihi uzmanı Prof. Dr. Enes Pelidija'nın konuşmacı olarak katıldığı "Yenipazar Sancağının Dünü, Bugünü, Yarını" konulu konferans Marmara Üniversitesi Sultanahmet Yerleşkesi'nde Ord. Prof. Dr. Nihad Sayar konferans salonunda yapıldı. Konferansı Boğaziçi Üniversitesi öğretim üyesi tarihçi Prof. Dr. Aydın Babuna yönetti. Konferans konuşması kitap haline getirilip konferansa katılanlara ücretsiz olarak dağıtıldı.



Srebrenica'daki Boşnak Soykırımı

## Marş Mira

Srebrenica'daki Boşnak Soykırımı sırasında adı "Put Smrti / Ölüm Yolu" olarak anılan Srebrenica'dan Tuzla'ya uzanan kurtuluş hattında yaşamını kaybeden yaklaşık 8 bin kişinin anısına her yıl yapılan Marş Mira'ya (Barış Yürüyüşü'ne) Vakfımız bu yıl da destek verdi. Marş Mira Türkiye grubu ile işbirliği yaparak 38 kişilik bir kfile olarak yürüyüşe katıldık. Vakfımızın Yönetim Kurulu ve mütevelli heyeti üyelerimizin bir kısmı da yaklaşık 100 km uzunluğundaki bu yolda yürüdüler.



# Srebrenica Boşnak Soykırımı Anıtı

Vakfımızın önerisi ile Kartal Belediyesi tarafından 4. Uluslararası Taş Heykel Sempozyumu sırasında yarışma sonucu seçilen seçilen, Gürcü Sanatçı Jhon Gogaberishvili tarafından yapılan "Srebrenica Soykırım Anıtı" Kartal Meydanı'nındaki yerine yerleştirildi. Kitabesi vakfımız tarafından yazılan anıt Nisan ayı içinde Bosna Savaşı'nın başlangıcının 25. yılına rastlayan günlerde açılacaktır.

Yapıtın önemli bir özelliği Türkiye'de " Srebrenica Soykırımı Anıtı" adını taşıyan ilk ve tek anıt olmasıdır.



## İstanbul'da Srebrenica Anması

Bosna Sancak Akademik Kültür ve Tarih Vakfı ve Bosna Sancak Kültür ve Yardımlaşma Derneği'nin ortak girişimi ile Boşnak toplumunun seçkin sivil toplum kuruluşları "Srebrenica Soykırımı" nın unutturulmaması konusunda ortak çalışmalar yapmak üzere bir araya geldiler. 10 -17 Temmuz tarihleri arasında İstanbul'un ana arterleri üzerinde 100 ayrı noktada billboardlar asıldı. Bağcılar Belediyesi ve Pendik Belediyesi ramazan etkinlikleri alanında konuşmalar ve video gösterimleri ile soykırımın bilinirlik düzeyi halk arasında arttırıldı.



# Bosna Sancak Kültür Günleri



*Türkiye ve Bosna- Sancak arasındaki kültür bağlarını daha ileri seviyelere taşımak ve Boşnak kültürünü tanıtmak amacıyla 16-23 Ekim tarihleri arasında İstanbul'da "Bosna Sancak Kültür Günleri" düzenledik. Bosna Sancak Kültür ve Yardımlaşma Derneği bu etkinliğimize proje ortağı olarak destek verdi. Gelişerek, gelenekselleşmesini umduğumuz bu proje, vakfımızın gelecekte yapacağı kültür- sanat çalışmalarının temelini oluşturacaktır.*

## Divanhana - Suzan Kardeş Konseri

Bosna Sancak Kültür Günleri'nin tepe noktalarından biri 22. Ekim Cumartesi akşamı İş Sanat Kültür Merkezi Oditoryumu'nda yapılan konserdi. Boşnak sevdalı türküleri- Sevdalinka müziklerini ağdaş bir dille yorumlayan zaman zaman caza kayan yorumlarıyla Bosna'da olduğu kadar tüm dünyada da büyük beğeni toplayan Divanhana grubunun konserine sevilen şarkıcı Suzan Kardeş konuk sanatçı olarak katıldı. 800 kişilik İş Sanat Konser Salonu'nun koltukları oşkulu bir kalabalık tarafından doldurulmuştu.



## Sinema

### Jasmila Źbanić - “Gerçekliğin Źiirselliđi”

Berlin Altın Ayı Ödülü dahil çok ödüllü Boşnak kadın yönetmen Jasmila Źbanić ile savař sonrası dönem Bosna Sineması, Pera Müzesi sinema salonunda izleyicileri ile buluştu. Yönetmenin

- Yolda (Na Putu)
- Esmâ'nın Sırrı (Grbavica)
- Sesini Duyuramayanlar İçin (Za One Koji Ne Mogu Govoriti)
- Aşk Adası (Otok Ljubavi)
- Saraybosna'da Bir Gün (Jedan Dan u Sarajevu) adlı filmleri toplam 10 seansta gösterildi. Pera Müzesi'nde gerçekleştirilen film gösterimlerinin tamamı ücret-sizdi.

Jasmila Źbanić, 23. Ekim pazar günü gösterim sonrası izleyicileri ile söyleşiyeye katıldı. Söyleşiyeye halkın ve basının ilgisi büyük oldu. Televizyon kanalları ve gazeteler sanatçı ile söyleşiler gerçekleştirdiler.





# Ayşe Kulin :

## “Romanlarımda Balkan Travması”

Bosna Sancak Kültür Günleri'nin dördüncü gününde ünlü yazar Ayşe Kulin'i ağırladık. Seçkin bir dinleyici topluluğu önünde Sn Ayşe Kulin, 'Romanlarımda Balkan Travması' konulu bir konuşma yaptı, kitaplarını imzaladı.

"Romanlarımda bir köşesine hep Balkanlar, ailem ve göçün getirdiği etkilerin girdiğini gördüm" diyen Ayşe Kulin bunun üzerine ailesini ve kendini anlatan Veda, Umut, Hayat, Hüzün serisini yazdığını söyledi. Umut adlı romanından satırlar da okuyan Sn Ayşe Kulin'in söyleşisi büyük bir ilgi ile dinlendi. Bazı televizyon kanalları konuşmayı kaydedip söyleşiler geręekleřtirdiler.



# Fehim Husković

## “Unutulamayan- Nezaborav”

Bosna Sancak Kültür Günleri'nin diğer bir etkinliği Boşnak ressam Fehim Husković'in “Unutulamayan- Nezaborav” başlıklı sergisi oldu. İBB Kültür AŞ Taksim Sanat Galerisi'ndeki sergide Makedonya Bilimler ve Sanatlar Akademisi üyesi sanatçının 34 yağlıboya eseri ve gravür baskı dalındaki 35 parçalık Bosançica Alfabeti sergilendi. Boşnakların kade-  
rinde yer alan göç ve memleket özlemi, sanatçının yapıtlarında vucut buldu.



# Bosna Sancak Kültür Günleri ve Basın

Bosna Sancak Kültür Günlerinin birincisi basılı, görsel ve sanal basının ilgisini çekti. Açılışı çok sayıda televizyon kanalı haber bültenlerinde sundu. Etkinlikler TRT TRT Müzik ve Tek Rumeli TV tarafından yakından izlendi. TRT Müzik ve Tek Rumeli TV konuklar ile söyleşiler ve program gerçekleştirdiler. İstanbul'un merkezinde, kültür yaşamında ilk kez bu kadar görünür olduk.

**Bosna Sancak Kültür Günleri'ne yer veren basın kuruluşlarının internet sitelerinin dökümü aşağıda sunulmuştur.**

- <http://www.hurriyet.com.tr/bosna-sancak-kultur-gunleri-16-23-ekim-tarihli-40247258>
- <http://www.milliyet.com.tr/-bosna-sancak-kultur-gunleri--pembenar-detay- kultursanat-2326638/>
- <http://www.sozcu.com.tr/2016/gundem/son-dakika-haberi/bosna-sancak-kultur- gunleri-acilisi-yapildi-1451186/>
- [http://www.dha.com.tr/bosna-sancak-kultur-gunleri-1623-ekim-tarihleri-arasinda- istanbulda\\_1350628.html](http://www.dha.com.tr/bosna-sancak-kultur-gunleri-1623-ekim-tarihleri-arasinda- istanbulda_1350628.html)
- <http://www.gzt.com/hayat/turk-bosnak-dostluguna-yeni-bir-soluk-bosna-sancak- kultur-gunleri-2541072>
- <http://bosnasancak.web.tr/birinci-bosna-sancak-kultur-gunleri/> <http://lasiad.org.tr/tuzuk/newsContent?id=151>
- <http://www.msn.com/tr-tr/yasam/yeni/bosna-sancak-k%C3%BClt%C3%BCr-g%C3%BCn-leri-a%C3%A7%C4%B1l%C4%B1C5%9F%C4%B1-yap%C4%B1ld%C4%B1/vp-AAj1TpR>
- <http://www.kulturmafyasi.com/bosna-sancak-kultur-gunleri-basladi/>
- <http://filmhafyasi.com/pera-muzesinde-bosna-sancak-kultur-gunleri/>
- [http://www.ukid.org.tr/haber/genel\\_3/bosna-sancak-kulturu-istanbulda/402.htm](http://www.ukid.org.tr/haber/genel_3/bosna-sancak-kulturu-istanbulda/402.htm)
- <http://ankaradagundem.net/bosna-sancak-kultur-gunleri-16-23-ekim-tarihleri-arasinda- istanbulda/>
- <http://kultur.istanbul/basin-odasi/haberler-ve-duyurular/2016/ekim/14/%E2%80%9Cbosna-sancak-kueltuer-guenleri%E2%80%9D-16-ekim%E2%80%99de-ba%C5%9F%C4%B1yor.aspx>
- <http://www.milliyetsanat.com/haberler/diger/bosna-sancak-kultur-gunleri-basliyor/6998>
- [http://www.dailymotion.com/video/x4xo9vf\\_bosna-sancak-kultur-gunleri-acilisi-yapildi\\_news](http://www.dailymotion.com/video/x4xo9vf_bosna-sancak-kultur-gunleri-acilisi-yapildi_news)
- <http://www.34volt.com/bosna-sancak-kultur-gunleri-16-23-ekim-tarihleri-arasinda- istanbul-da-haberi-455125/>
- <http://kultursanat.com.tr/tag/bosna-sancak-kultur-gunleri/>
- <http://siyaset.tv/bosna-sancak-kultur-gunleri-16-23-ekim-tarihlerinde/>

<http://www.turkgazette.com/haber-dhahaber-33526.html>  
<http://www.posta.com.tr/istanbul-da-bosnak-gunleri-haberi-1232625>  
<http://thebrandage.com/pera-film-bosnali-yonetmen-jasmila-zbanici-agirliyor-gercekligin-siirselligi/>  
<http://www.peramuzesi.org.tr/Aktivite-Detay/Ayse-Kulin-Romanlarimda-Balkan-Travmasi/509>  
<http://yeregercek.com/bayrampasa/22-ekim-bosna-sancak-kultur-gunlerinde-muhtesem-final/6805/>  
<http://www.f5haber.com/bosna-sancak-kultur-gunleri-acilisi-yapildi-fotohaber-1804135/>  
<http://pulsiberdergi.com/2016/10/03/bosnali-yonetmen-jasmila-zbanic-ve-filmleri-istanbulda/>  
<http://www.ircreheri.com/kultur-sanat/3398-quotbosna-sancak-kultur-gunleriquot.html>  
<http://gundem.me/detail/?id=1649378>  
<https://www.haberlerdenevar.com/haberdetay/648649/Bosna-Sancak-Kultur-Gunleri---basliyor-haberi>  
<http://www.wherevent.com/detail/Bosna-Sancak-Akademik-Bosna-Sancak-Kultur-Gunleri>  
<http://tr.wikiwet.org/w/bosna-sancak-kultur-gunleri-acilisi-yapildi>  
<http://www.tvvarsivi.com/bosna-sancak-kultur-gunleri-17.10.2016-1995124ya.html>  
<http://www.beyazperde.com/haberler/filmler/haberler-75627/>  
<http://tr.zajwal.com/news/6278/bosna-sancak-kultur-gunleri-acilisi-yapildi>  
<http://newsanat.com/gercekligin-siirselligi-2282>  
<http://sanatonline.net/etkinlik-takvimi/pera-film-bosna-yonetmen-jasmila-zbanic>  
<http://www.peramuseum.org/Repo/FilmProgram/Attachments/gercekligin-siirselligi-web-brosur.pdf>  
<http://www.artfulliving.com.tr/gundem/gercekligin-siirselligi-jasmila-bani-i-8776> <http://www.bahattinayhan.com/haber-bosna-sancak-kulturu-istanbul-da-10312.html> <http://www.zeroistanbul.com/haberler/jasmila-zbanic-filmleri-pera-filmde> <https://instanonymus.com/m/BL54vDJhE-r>  
<http://t24.com.tr/haber/hafta-sonunuzu-senlendirecek-8-ucretsiz-etkinlik,366541> <http://bosnakdunyasi.com/ka-sim2016/files/basic-html/page20.html> <http://listelist.com/14-20-ekim-istanbul-etkinlik-rehberi/> <http://www.haberler6.com/tag/gunleri/> <http://www.sanalbasin.com/avliyada-bosna-esintisi-15936671/> [http://m.gazetea24.com/bosnak-kulturunu-tanitacak\\_30050998mh.html?e=1000](http://m.gazetea24.com/bosnak-kulturunu-tanitacak_30050998mh.html?e=1000)  
[http://lalelidergisi.com/roportaj/ayin-konugu/lasiad-baskan-vekili-muhammed-sancaktar-sikintili-bir-surecin-gectigini-soyleyebiliriz,](http://lalelidergisi.com/roportaj/ayin-konugu/lasiad-baskan-vekili-muhammed-sancaktar-sikintili-bir-surecin-gectigini-soyleyebiliriz)

# Bilanço ve Gelir Gider Tablosu

BOSNA SANCAK AKADEMİK KÜLTÜR VE TARİH VAKFI		TL
31.12.2016 TARİHLİ BİLANÇOSU		
<b>AKTİF (VARLIKLAR)</b>		31/12/16
<b>I. DÖNEN VARLIKLAR</b>		
<b>HAZIR DEĞERLER</b>		82438,5
Kasa	6582,8	
Bankalar Hesabı	75855,7	
<b>II. DURAN VARLIKLAR</b>		
<b>MADDİ DURAN VARLIKLAR</b>		827,99
Demirbaşlar	827,99	
<b>MADDİ OLMAYAN DURAN VARLIKLAR</b>		2360
Web sayfası yazılım programı	2360	
<b>AKTİF TOPLAMI</b>		85626,49
<b>PASİF (KAYNAKLAR)</b>		
<b>I. KISA VADELİ YABANCI KAYNAKLAR</b>		
<b>DİĞER BORÇLAR</b>		478,11
Senetsiz Borçlar		
<b>ÖDENECEK VERGİ VE DİĞER YÜKÜMLÜLÜKLER</b>		1345
Stopaj Gelir Vergisi		
<b>III. ÖZKAYNAKLAR</b>		
<b>SERMAYE</b>		100415
Başlangıç Malvarlığı		
<b>GEÇMİŞ YILLAR ZARARLARI</b>		-8890,55
<b>2016 YILI DÖNEM ZARARARI</b>		-7721,07
		85626,49

**BOSNA SANCAK AKADEMİK KÜLTÜR VE TARİH VAKFI**  
**31.12.2016 TARİHLİ GELİR GİDER TABLOSU**

**TL**

<b>BRÜT SATIŞLAR</b>		<b>49819,65</b>
Bağış ve Yardımlar (Mütevelli)	31635	
Bağış ve Yardımlar (Diğer)	17704,65	
Üye Aidatları	480	
<b>FAALİYET GİDERLERİ</b>		<b>68736,97</b>
Genel Yönetim Giderleri	44403,68	
Amaca Yönelik Giderler	24333,31	
<b>FAALİYET KARI VEYA ZARARI</b>		<b>-18917,32</b>
(Faaliyet Gelir - Gider Fazlası)		
<b>FAALİYET DIŞI GELİRLER</b>		<b>11196,25</b>
Faiz Gelirleri	691,62	
Kambiyo Karları	10504,63	
<b>DÖNEM GELİR VEYA GİDER FAZLASI</b>		<b>-7721,07</b>

## 2017 Program ve Tahmini Bütçesi

Bu yılın programı içinde alt başlıkları aşağıdaki şekilde sıralayabiliriz:

- Srebrenica Soykırım Anıtı açılışı. KARTAL (Muhtemelen Nisan ayı içinde , referandum tarihinden sonraki hafta sonu ?)
- Hasan Nuhanović konferansı (konferansları) , (Nisan 2017)
- Marş Mira Fotoğraf Sergisi - Ayşegül Çetinkalp (Nisan 2017)
- Bosna'ya Kültür Gezisi; Mayıs 2017 (Talep olması halinde)
- Srebrenica'daki Boşnak Soykırımı Anma Programı (Temmuz 2017)
- Marş Mira 2017 (Temmuz 2017)
- Bosna Sancak Kültür Günleri (Ekim 2017)

### MEVCUTLAR VE GELİRLER:

TL

Banka	82400
Öngörülen mütevellî bağışları ve aidatlar	40000
Yeni üyelerin katılım aidatları (100 yeni üye)	12000
Yeni üye giriş bağışları (100 kişi 500 TL dan)	50000
Etkinlik gelirleri	25000
<b>TOPLAM</b>	<b>209400</b>

### GİDERLER

TL

Buro giderleri (Kira, stopaj, ısınma, elektrik, su)	45000
Demirbas giderleri	5000
Afiş Gideleri	15000
Etkinlik ve Organizasyon Giderleri	25000
Yayın giderleri	15000
<b>GİDER TOPLAMI</b>	<b>105000</b>

**DEVREDECEK MEVCUT**

**104400**

**TOPLAM**

**209400**



İLETİŞİM BİLGİLERİMİZ

bsa.vakfi@gmail.com www.bsavakfi.org

 Bosna-Sancak-Akademik-Kültür-ve-Tarih-Vakfi

 BsaVakfi

 BSA Vakfi